

ریمی نایتینگل

نویسنده: کیت دی کامیلو

مترجم: طاهره جولانی

دی کامیلو، کیت DiCamillo, Kate

سرشناسه

عنوان و نام پدیدآور: ریمی نایتینگل / نویسنده کیت دی کامیلو؛ مترجم طاهره جولانی؛ ویراستار نسیم بذرافشان.

مشخصات نشر: تهران: ابوعطا، ۱۳۹۶.

مشخصات ظاهری: ۲۰۸ ص.

شابک: 978-964-170-288-7

وضعیت فهرست نویسی: فیا

یادداشت: عنوان اصلی: Raymie nightingale, c 2016.

موضوع: داستان‌های کودکان (آمریکایی) — قرن ۲۱ م.

موضوع: Children's stories, American -- 21th century

شماره افزوده: جولانی، طاهره، ۱۳۵۷ - مترجم

رده بندی کنگره: PS۰۹۳۰۸۱ / ۹۱۳۹۶

رده بندی دیویی: [ج]۸۱۳/۶

شماره ثبت: ۴۸۸۸۴۵

انتشارات ابوعطا

کلیه حقوق چاپ و نشر این کتاب انحصاراً محفوظ و درج نام یا هر قسمت از آن در نشریات یا کتاب‌های دیگر و ... منوط به کسب اجازه کتبی از ناشر است.

○ عنوان ک: اب: ریمی نایتینگل

○ ناشر: انتشارات ابوعطا

○ نویسنده: کیت دی کامیلو

○ مترجم: طاهره جولانی

○ ویراستار: نسیم بذرافشان

○ حروفچینی و صفحه‌آرایی: هانی

○ لیتوگرافی: باختر

○ چاپ و صحافی: نقش‌نیزار

○ شمارگان: ۱۰۰۰ نسخه

○ شابک: ۹۷۸-۹۶۴-۱۷۰-۲۸۸-۷

○ نشانی: تهران، خیابان انقلاب، خیابان ۱۲ فروردین، ساختمان ...، پلاک ...، طبقه ...، واحد ...

○ تلفن دفتر مرکزی: ۶۶۴۸۵۹۴۰ (خط ۵) / ۶۶۹۷۷۰۰۷ (خط ۴)

○ صندوق پستی: ۹۸۱-۱۳۱۴۵

○ پایگاه اینترنتی/ پست الکترونیک: www.abooata.com / info@abooata.com

○ نوبت چاپ: اول

○ سال انتشار: ۱۳۹۶

○ قیمت: ۱۷۰۰۰ تومان

وظیفه‌ی ما حفظ و نگهداری محیط زیست برای آیندگان است.



مقتضی‌م که برای تهیه این کتاب هیچ درختی قطع نشده است و رنگ کاغذ آن به سلامت چشم‌ها آسیبی نمی‌رساند.

مقدمه مترجم

نوجوانی سن خیال است و خاطره...

خیال می‌بافیم و بر تن خاطره‌هایمان می‌پوشانیم و نمی‌دانیم که یک روز همه‌ی این خیال‌ها و خاطره‌ها در هوایی پاییزی بیرون می‌آیند و در یک لحظه می‌کشند و تاریخ را تکرار می‌کنند، چنانچه فلورانس نایتینگل از خیال ربه، این قصه با تمام خاطرات مغشوشش سرک کشید و بیرون آمد. نایتینگل دیگری خلق شد...

به تنها خاطر من، نهمینه، که تولدش پیوندی شیرین دارد با خاطرات نوجوانی‌ام و تازگی دل‌آرامی که تکرار تاریخ است برایم به همان شیرینی و تازگی...

آری تاریخ تکرار می‌شود...

فقط کافیست خیال کنیم...

طاهره جولانی

پاییز خیال‌ها و خاطره‌های ۹۶

فهرست مطالب

صفحه

عنوان

۵	یادداشت نویسنده
۷	تألیف و ترجمه
۱۱	یک
۱۴	و
۱۶	س
۱۸	چهار
۲۰	پنج
۲۵	شش
۲۹	هفت
۳۲	هشت
۳۶	نه
۴۰	ده
۴۳	یازده
۵۰	دوازده
۵۳	سیزده
۵۹	چهارده
۶۱	پانزده
۶۳	شانزده
۶۹	هفده
۷۳	هجده
۷۶	نوزده
۸۱	بیست
۸۵	بیست و یک
۹۱	بیست و دو
۹۳	بیست و سه
۹۵	بیست و چهار

۱۰۰.....	بیست و پنج
۱۰۴.....	بیست و شش
۱۰۸.....	بیست و هفت
۱۱۰.....	بیست و هشت
۱۱۵.....	بیست و نه
۱۱۸.....	سی
۱۲۵.....	سی و یک
۱۳۱.....	سی و دو
۱۳۵.....	سی و سه
۱۳۸.....	سی و چهار
۱۴۴.....	سی و پنج
۱۵۱.....	سی و شش
۱۵۶.....	سی و هفت
۱۶۱.....	سی و هشت
۱۶۷.....	سی و نه
۱۷۳.....	چهل
۱۷۷.....	چهل و یک
۱۷۹.....	چهل و دو
۱۸۲.....	چهل و سه
۱۸۵.....	چهل و چهار
۱۸۹.....	چهل و پنج
۱۹۱.....	چهل و شش
۱۹۳.....	چهل و هفت
۱۹۶.....	چهل و هشت
۲۰.....	چهل و نه
۲۰۴.....	پنجاه
۲۰۶.....	پنجاه و یک